



Inatsisartut Inatsisinut Ataatsimiititaliaat
Nassiunneqarpoq una aqqutigalugu: olech@ina.alla.gl

**Naligiissitaanermut assigiinngisitsinnginnissamullu inatsimmi illersuinissamut
tunngavissarititaasut suaassutsikkut ilisarnaatit, suaassutsikkut isikkoq aamma
suaassutsikkut kinaassuseqarneq, itisilerneqarnerat**

08-11-2023
Suliap nr. 2023 - 3500

Postboks 930
3900 Nuuk
Tlf. (+299) 34 68 00
Fax (+299) 32 43 02
E-mail: asn@nanoq.gl
www.naalakkersuisut.gl

Asasara Inatsisartut Inatsisinut ataatsimiititaliaat

Aallarniutigalugu erseqqissarusuppara assigiinngisitsinnginnissamut suliassaqrifmmi nunani tamalaani pisussaaffit, ilaatigut nunani tamalaani inuit pisinnaatitaaffii pillugit nunat tamalaat isumaqtigiiissutaanni nassuiarneqartut, Kalaallit Nunaata akuerisimasai, Kalaallit Nunaata malittussaammag. Taakkunani innuttaasut ilaannaanniinngitsoq, kisianni tamaginnut, assigiinngisitsinerup pitsaaliorneqarnissaanik pinngitsoortinniarnissaanillu qulakkeerinissatsinnik pisussaaffilerneqarpugut.

Taamatut pisussaaffeqarneq ilaatigut Istanbul-imi nunat tamalaat isumaqtigiiissutaanni, Inatsisartut 2021-mi (UKA 2021/146) Naalakkersuisut akuerissagaat pisussaaffiliineranni, takuneqarsinnaavoq. Tunngaviusumik pisinnaatitaaffeqarneq, naligiissitaaneq assigiinngisitsinnginnissarlu pillugit nunat tamalaat isumaqtigiiissutaanni artikel 4-mi peqataasut inunnut tamaginnut nakuuserfiunngitsumi inuuneqarnissamut pisinnaatitaanerup illersornissaanut pisussaaffilerneqarput, taamatullu nunat tamalaat isumaqtigiiissutaanni aalajangersakkat, qanorluunniit assigiinngisitsisoqarani qulakkeerneqassasut, tassani pisussaaffiliisoqarpoq, ilanngullugit ilaatigut pinngortitaanermi suaassuseq, inuiaqtigiaanni kulturikkut suaassuseq aammalu suaassutsikkut kinaassuseqarneq tunngavigalugit.

Taamatuttaaq Kalaallit Nunaata Europami Inuit pisinnaatitaaffii pillugit nunat tamalaat isumaqtigiiissataat 2001-imi akueraa¹, tassani artikel 14-imi allassimavoq "Isumaqtigiiissummi matumani piginnaatitaaffinnik kiffaanngissuseqarnernillu akuerisanik atuinissaq qularnaarneqassaaq suaassuseq, naggueqtigiainnut sorlernut ataneq, ammip qalipaataa, oqaatsit, upperisarsiorneq, naalakkersugaanikkut ingerlaatsimut sumut ataneq allatulluunniit aalajangiussamik isumaqarneq, naalagaaffimmit innuttaaqatigiainnilluunniit sorlernit pisuuneq, inuiannut ikinnerussutilinnut

¹ Peqqussut nr. 814, 18. september 2001-imeersoq.

attuumassuteqarneq, qanoq pisuutigineq, sumi inunngorsimaneq pissutsilluunniit allat tamaasa pissutigalugit assigiinngisitsinertaqanngitsumik”.

Tamatuma saniatigut, nunani avannarlerni killerni naligiissitaanermut ministerit naligiissitaanermut suliassaqarfimmi misilitakkaminnik paarlaasseqatigiissasut, tassani inuit LGBT+-miittut naligiimmik pisinnaatitaaffeqarnerisa periarfissaqaqarnerisalu ukkatarineqarnissaa ilaatinneqarluni, pillugu Nunat Avannarluit Killiit Siunnersuisooqatigiiffiata kaammattuutitut aalajangersagaanut nr. 4/2022-mut (UPA2023/35) ilaliinissaq, 2023-mi upernaakkut Inatsisartut isumaqatigiillutik akueraat.

Taamaalilluni naligiissitaanermut assigiinngisitsinnginnissamullu inatsimmik, inuiaqatigiinni innuttaasunik tamaginnik illersuisussamik aammalu eqqumaffiginggitsoorlugu innuttaasunik aalajangersimasumi inissisimasunik ilanngutsitsinngitsoorfiusussaanngitsumik atuutsitsilernissaq, nunatta nunani tamalaani pisussaaffiinut naapertuuppoq.

Matuma kinguliani illersuinissamut tunngavissarititaasut *suaassutsikkut ilisarnaatit*, *suaassutsikkut isikkoq* samt *suaassutsikkut kinaassuseq*, inatsisisstatut siunnersummi ilanngunneqartut, imarisai naatsumik nassuiardeqarput.

Suaassutsikkut ilisarnaatit

Suaassutsikkut ilisarnaatit paasineqassaaq ersiutit imaluunniit ilisarnaatit suaassutsinik assigiinngitsunik ilisarnaataasut immikkoortitsisullu. Tamanna assersuutigalugu tassaasinnaavoq X- aamma Y-kromosomit amerlassusaat, suaassutsini kinguaassiutit iluanni silataannilu suussutsit, umeqalertarneq iviangeqalertarnerlu. Angutaanermit arnaanermiillu allaanerusumik inuusut, tassa imaappoq inuit suaassutsimikkut sananeqaateqarlutik inuusimasut, sananeqaatiminni inereqqittartut aamma/imaluunniit kromosomitigut ilusillit, angutinut imaluunniit arnanut nassuaassutaasartunut naapertutinngitsut, tassaasinnaapput suaassutsikkut ilisarnaatit, assigiinngisitsinermi pissutaasinnaasut. Assersuutigalugu tassaasinnaapput inuit arnatuut iviangeqalertartut angutituullu umeqalertartut. Inuit taakkua inuiaqatigiinni assigiinngisitsivigineqalinnginnissaat inatsimmi qulakkeerneqartussaavoq.

Suaassutsikkut takutitsineq

Suaassutsikkut takutitsineq paasineqassaaq, inuk piaaraluni imaluunniit piaarinani pissusilersortarnermigut, atisamigut, nutsamigut, tanittarnermigut, isikkumigut, oqaluttarnermigut il.il. oqariartuuteqartartoq. Tamatumunnga assersuutigineqarsinnaavoq pinngortitaanermini angut, arnatuut kinaassuseqartoq immaqalu kukini amertarlugit, kjoleqartarluni allatulluunniit. Tamatumunnga inuiaqatigiit assigiinngisitsinnginnissaat inatsimmi qulakkeerneqassaaq, kisianni qanoq isikkoqarneranut inissaqartitsissalluni.

Suaassutsikkut kinaassuseqarneq
Suaassutsikkut kinaassuseqarneq paasineqassaaq inuup nammineerluni suaassutsiminik misigisimanera. Suaassutsikkut kinaassuseqarneq pinngortitaanermi suaassutsimut naapertuussinnaavoq imaluunniit naapertuussinnaanani. Tassa assersuutigalugu imaappoq, inuk niviarsiaqqatut/arnatut inunngorsimasinnaavoq, kisianni nukappiaraaluni/angutaalluni misigisimasinnaalluni, paarlattuanillu pisoqarsinnaalluni. Kinaassutsimik misigisimaneq taanna tunngavigalugu inuiaqatigiit assigiinngisitsinnginnissaat inatsimmi qulakkeerneqassaaq.

Inuit LGBT+-miittut immikkut pisinnaatitaaffeqalernerannik inatsit kinguneqassava?

LGBT+-miipput arnaqatiminoortut, anguteqatiminoortut, angutinik arnanillu atoqateqartartut, pinngortitaanerminni suaassutsiminnut naapertuitinngitsumik suaassuseqartut allallu.

Suaassuseq angutaannaanani/arnaannaanani annertunerusumik paasineqartussaavoq. Inuit ilai inunngornerminni suaassutsiminniit allaanerusumik suaassuseqarlutik misigisimasarput; allatut suaassutsikkut kinaassuseqarput. Ilaasa atisanik inuiaqatigiinni suaassutsinut allanut naatsorsuussatut isigineqartunik atisaqarnissaq kissaatigisarpaat. Allat angutitut imaluunniit arnatut kinaassuseqartanngillat.

Taakkunani tamaginni atuuppoq, inatsimmi maannakkut atuuttumi assigiinngisitsinermut taakkua illersugaannginnerat, taamatullu assersuutigalugu inuit innarluutillit, aamma taamaagatik. Taamaattumik suaassutsikkut ilisarnaatit, suaassutsikkut kinaassuseqarneq aamma suaassutsikkut isikkoq ilanngunnissaannut siunertaavoq, assigiinngisitsinissamut tunngatillugu inuit LGBT+-miittut ersarissumik sunniuteqarluartumillu inatsisitigut illersorneqarnissaannik qulakkeerinissaq. Tamatuma saniatigut siunertaavoq inuit LGBT+-miittut Naligiimmik Pinninnissaq Pillugu Aalajangiisartunut assigiinngisitsineq pillugu suliassanik suliakkiinissamut periarfissinneqassasut, taamaalillunilu allatut inatsimmi taaneqartutut naligiimmik atugassaqartinnejarlutik suliassap imminnut tunngasup misilinnissaanut periarfissinneqassasut. Manna tikillugu oqaatigineqartutut ilaatigut niviarsiaqqanut/arnanut angutitut/nukappiaqqatut illuatungaanillu misigisimasunut taakkununngarpiaq assigiinngisitsinermut illersuutissaqarsimannilaq. Tamanna inatsimmi allanngortinniarneqarpoq, suaassutsikkut ilisarnaatit, suaassutsikkut kinaassuseqarneq aamma suaassutsikkut isikkoq immikkut ilanngunnejarlutik, taamaalillunilu taakkununnga tunngasorpianik illersuinermik kinguneqassalluni – taamaaqataa assersuutigalugu Norge-mi aamma Danmarkimi aamma pivoq.

Suaassutsikkut ilisarnaatit, suaassutsikkut isikkoqarnerup aamma suaassutsikkut kinaassuseqarnerup inatsimmi illersuinermut

tunngavissarititaasutut ilangunneqarneranni, inunnut tunngavissarititaasuni taakkunani pineqartunut ingerlaannartumik amerlanerusunik pisinnaatitaaffiliisoqarpoq. Inuit tunngavissarititaasuni taakkunani ilaasut, inatsimmi taaneqartut allat assigalugit, taamaaqataannik pisinnaatitaaffeqaliinnartussaapput, soorlu assersuutigalugu suaassuseq, inuit innarluutillit il.il. Taamaalilluni siunertaavoq assigiinngisitsinermut illersuinissaq aammalu immikkuullarisunittunik pisinnaatitaaffeqalersitsinissaq siunertaanani. Suaassutsikkut ilisarnaatit, suaassutsikkut isikkoq aamma suaassutsikkut kinaassuseq inatsisissatut siunnersuummi peerneqassappata, inuaqatigiinniittunut allanut, inatsisissatut siunnersuummi suli pineqartunut ilaatinneqartussanut, sanilliullugu, inuaqatigiinni innuttaasut ilaannut ajornartorsiortunut assigiinngisitsinermut ajornerusumik illersuuteqalersitsinermik tamanna kinguneqartussaavoq.

Innultaasutut taamaaliornermi qanoq iluaquserneqarsinnaaneq malillugu, ulluinnarni allatut suaassutsikkut kinaassuseqalersinnaaneq inatsimmi ammaanneqanngilaq. Qaqgukkut assigiinngisitsivigineqartutut isigineqarsinnaanermut inatsimmi piumasaqaateqartoqarpoq, aammalu Naligiimmik Pinninnissaq Pillugu Aalajangiisartunut, assigiinngisitsisoqarnersoq nalilersuisussanut, naammagittaalliorqarsinnaalluni. Tassalu assersuutigalugu angutit oqaannarunik arnatut misigismallutik, arnat perusuersartarfiannik atuinissamik piumasaqarsinnaasut inatsimmi peqqusissutigineqanngilaq. Inatsisissatut siunnersuummi pineqartunut ilaanissamut, taakkua assigiinngisitsivigineqarsimanissaat pisariaqartussaavoq. Tamatumalu Naligiimmik Pinninnissaq Pillugu Aalajangiisartut inatsimmi tunngavissarititaasut aallaavigalugit kinaassusersiunngitsumik nalilersornissaa suliassarisussaavaat.

Assersuutissaq pisinnaasoq alla inuit ilaasa ernumassutigisinnaasaat tassaavoq, angutit arnat atisalersortarfianni uffaqqusaalererannik inatsit kinguneqassanersoq. Pisut taakkua pilersimassappata iluarsineqartariaqarput, aammalu aporfiusinnaasut ikittuinnaat ukkatarineqartariaqaratik, kisianni tamatumunga taarsiullugu innuttaasut tamarmik sapingnisamik pitsaanerpaamik illersorneqarnissaat ukkatariaqartariaqarluni. Tamatumunga assingusoq Danmarkimi naluttarfimmi takuneqarsimavoq, tassani inuup inimi immikkoortumi atisaminik taarsiinissamut periarfissinneqarnera aaqqiissutigineqarsimalluni.

Taamaattoq eqqaamaneqassaaq, angut arnat atisalersortarfianni kinguaassiutinut tunngasunik pissusilersonpat, kannguttaatsuliorluni innarliisutut pisuutinneqarsinnaasussaammat, taassuma suaassutsikkut kinaassuseqarnera imaluunniit kinguaassiutiminik atuisarnera apeqquatainnagu. Allanik innarliinissaq inerteqqutaavoq, aammalu inatsisissatut siunnersuummi matumani inuit allanik innarliinissamut pisinnaatitaaffilerneqanngillat. Tamatuma

saniatigut oqaatigineqarsinnaavoq, suiaaqatiminnoortartut inuit nammineq pinngortitaanerminni suliaassuseqatigisatik peqatigalugit perusuersartarfimmukartarmata imaluunniit uffartarmata, tamanna tunngavigalugu ajornartorsiutinik annertuunik tusagaqartarata.

Tamatumani taamaalilluni pineqarpoq, inuiaqatigiinni innuttaasuniittut tamarmik assigiinngisitsivigineqannginnissamut illersorneqartussaasut. Inatsimmi inuit LGBT+-miittut piaaraluni ilaatinngikkaanni, minnerunngitsumik tamanna naleqquttussaanngilaq, kisianni aamma inuiaqatigiinni ikinnerussuteqartunik aalajangersimasunik assigiinngisitsinerusussaalluni.

Inussiarnersumik inuulluaqqusillunga
Med venlig hilsen
Best Regards

Naaja H. Nathanielsen